

DEBRECZENI FÜGGETLEN UJSÁG

pártoktól független politikai napilap.

ELŐFIZETÉSI ÁR:
 Helyben: Vidéken:
 Egy hóra. . . 1 kor. Egy hóra. 1 kor. 50 fill.
 Negyedévre 3 . Negyedévre 4 . 50 .

Dr. HEGEDŰS LORÁNT.
 Kiadók és laptulajdonosok:
HOFFMANN és KRONOVITZ.

Szerkesztőség és kiadóhivatal:
DEBRECZEN,
 Piacz-utóza 49. szám.

MAGYAR ISTENTISZTELET a görögkatolikus magyar egyháznál

Hajdudorogon lesz a püspökség

Debrecen, július 9.

A magyarság sok évtizedes küzdelmes vágyát váltotta valóra a magyar kormány most. Végre kieszközölte, hogy a római szentszék beleegyezését adta a hajdudorogi görög katolikus magyar püspökség fölállításához. A hirt ma hivatalos formában is közölték a római szentszék részéről a magyar kormányval s ezzel minden intrika, áskálódás, nemzetiségi gyűlölködés ellenére diadalt aratott Rómában és Magyarországon a magyarság. Milliónál több magyart mentett meg a kormány, a mely csöndes munkával, de eredményes sikerekkel mutatta meg, mint mindig, ugy most is, hogy Magyarországért nemcsak beszél, de cselekszik is.

Egyik hervadhatatlan érdeme lesz a munkapárti kormányoknak ez a siker, a melynek óriási értékét is csak az a magyarság ért meg, melyet elnyeléssel fenyegetett a szláv, de főleg az oláh környezet s a magyarra kényszerített szláv és oláh nyelv dicséretében jelent csak meg az isten a templomokban az őt keresők előtt. No meg azok, akik gondolkodni tudnak és akik meg tudják érteni annak jelentőségét, hogy egy milliónyi magyar fölött ezután nem oláh nemzetiségű, nyelvű és érzésű papok fognak lelki vezérek lenni, hanem magyar nyelven szóló, magyar iskolából kikerülő magyar érzelmű lelkészek.

És ennek jelentősége szinte kidomborodik abban, hogy az új püspökség székhelye Hajdudorog lesz s így a szeminárium is, amely az új lelkészeket nevelni fogja, az ország egyik legmagyarabb vidékén lesz.

Az új magyar görögkatolikus püspökség nemzeti szempontból mérhetetlenül nagy jelentőségű dolog, amelynek nemzeti vonatkozása minden Károlyi Mihálykodásnál, fűtyülésnél s ugynevezett nemzeti és hazug demokratikus nagyszájuskodásnál jobban mutatja azt a becsületes, magyar és hasznos politikát, amelyet a munkapárt és kormánya követ és amely tettekkel és eredményekkel bizonyítja be a nemzet előtt, hogy e nemzetért nem szá-

val, hanem cselekszik. Szinte föltolakszik most az összehasonlítás kérdése, bár ez így is megszegyenítő a kormányra és a munkapártra, hogy vajjon hát melyik derekabb, melyik őszintébb, becsületesebb, hasznosabb az országra, a nemzetre, a magyarságra, az a párt-e, amelyik egy éven belül nemcsak maga nem dolgozott, de másokat sem engedett fűtyülni, nevetve benyújtott névszerinti szavazásokkal, gyerekesinyekkel és revolverlövésekkel dolgozni s közben a kárttevő Károlyiak zöld hajtásának arisztokrábiát, agráriusból fakad. demokráciáját tapsolja demagóg frázisok közepette, vagy az, amely tettekkel dolgozik és megment ime most is millió magyart a magyarságnak.

Ejh, de félre e szegyetlenjes hasonlattal, félre ezekkel a gondolatokkal most, amikor örülni kell, hogy becsületes kormányának becsületes politikája becsületes eredményeket ért el.

A görögkatolikus magyar püspökség fölállításának fontos és nagyjelentőségű eseményéről Bécsből ma ezeket jelentik:

Berchtold Lipót gróf külügyminiszter ma délelőtt hivatalosan értesítette Lukács László miniszterelnököt, aki a közös miniszteri értekezleten vesz részt most, Bécsben, hogy a propaganda fidei határozata folytán a római szentszék hozzájárult az új görögkatolikus magyar püspökség fölállításához és a székelyföldi vikáriátus létesítéséhez. Ez a határozat már pápai bullában is megerősítést nyert. Ezt a bullát ma a római szentszék kiküldöttéi hivatalosan és ünnepélyesen átadták a római osztrák-magyar nagykövetnek. A pápai bulla megjegyzi, hogy a liturgikus nyelv az ó-görög nyelv lesz, mert a szentszék a legutóbbi időben semmiféle új, élő nyelven liturgiát nem engedélyez. Az énekek, az istentisztelet, a temetés azonban magyar nyelvűek lesznek. Az új vikáriátus négy székely, tehát magyar vármegyét foglal magában, amelyeket legjobban fenyegetett az eloláhosítás veszedelme, mert eddig a balásfalvi oláh püspökség alá tartoztak és mert a balásfalvi oláh szemináriumából

kikerült oláh papok voltak a nép között. Ezután pedig a hajdudorogi magyar szeminárium magyar papjai kerülnek oda. A vikáriátusban 35 plébánia lesz.

A római szentszék határozatáról egyik kiváló közéleti emberünk, aki a görögkatolikus magyar püspökségnek is lelkes hive, a következőket mondta:

— Az ország közvéleményének félszázad óta hangoztatott óhaját vitte teljesedésbe a kormány, amelynek közbenjárására végre a római szentszék beleegyezett, hogy Hajdudorogon az új magyar görögkatolikus püspökség felállíttassék. — Ez a hír több mint egy millió magyar léleknek faji és nemzeti érzésében való megerősítést, sőt jórészben egyenesen az eloláhosodás veszedelméből való kimentését jelenti. Diadalmas hódítása ez a magyarságnak, méltó arra, hogy párt- és valláskülönbség nélkül lelkesedést keltsen s hogy szívünkben szinte egy kisebbfajta nemzeti ünnepet üljünk az örömeire. Az új püspökségbe százhusz plébánia fog tartozni s külön vikáriátusa lesz a négy székely vármegyének, amelyek eddig a balásfalvi román püspökség fõhatóságaihoz voltak láncolva s papjaikat is ugyancsak a balásfalvi román szemináriumából kapták. Ezentul a plébánosaik a hajdudorogi magyar szemináriumból kapják kiképzéseiket. Fõllesleges bővebben indokolni, hogy ez a tény magyar nemzeti szempontból mit jelent. A Héderváry-kormány alatt megkezdett s a Lukács-kormány alatt befejezett akció sikere tanulság lehet arra is, hogy nemzeti vágyódásaink más területeken is érhetnek el sikert, ha nem mindent egyszerre, hanem szívós kitartással, körültekintő, okos munka árán, lassan, a fejlődésnek és haladásnak természetes útján keressük a célt. Az új püspökség területén magyar lesz ezentul a prédikáció nyelve, magyar nyelvűek lesznek az egyházi énekek és a rezponzoriumok, valamint a temetési és keresztelési szertartások nyelve is.

Papp János debreceni görögkatolikus

A Pilseni Sörház kellemes, hűvös helyiségeiben Piacz- és Kossuth-u. sarkán. Naponta négyféle sör csapolás. Zóna reggeli különlegességek. Kitűnő Magyar és Francia konyha. Bel- és külföldi borok dus választékban. Mindennap zeneestély.

főesperes, aki egyik legtelkebb, legharcosabb és legmagyarabb híve volt a magyar görögkatolikus püspökségnek, munkatársunk előtt a következőket mondta:

— Végtelen örömmel tölt el az elért eredmény. A püspöki székhely kérdésében azonban tudomásom szerint még nincsen döntés és úgy hiszem, nem kizárt dolog, hogy a püspökséget Nyiregyháza kapja meg, ahol az intézmények fejlesztése is könnyebben megy. Debrecent alig érinti a dolog másként s minthogy esetleg, tekintettel az egyetemre, a püspökség internátust létesít itt. A dolog különben a tárgyalások során fog még csak kialakulni. A püspök személyét illetően, úgy tudom, a legkomolyabb jelölt *Miklóssy István* sátoraljai helyi lelkész, zempléni főesperes.

A Budapesti Tudósító jelenti: A hivatalos lap legközelebbi száma fogja a görög katolikus magyar püspök alapításáról szóló királyi kéziratot, amely szerint őfelsége kegyuri jogánál fogva Hajdudorogon görög katolikus magyar püspökséget alapított, amelynek esperi beosztását az új püspök fogja végezni. A balázsfalvi püspökség tiltakozásának semmi eredménye nem lett. A király május 6-án kelt kéziratával tette az alapítást és 8-án küldte el azt hozzájárulás végett a szentszéknek, amely azt jóváhagyta.

— **Közös minisztertanács.** Bécsből táviratozzák: Ma délelőtt folytatták a közös miniszteri értekezletet, amely hivatalosan dönteni a hadügyminiszter követeléseit fölött. Az értekezlet délelőtt kompromisszummal szakadt meg, amely szerint a közös hadügyminiszterium a kért 50 millió helyett az 1913. évre 20—30 milliót fog kapni rendkívüli hitel gyanánt. A tanácskozások délután is folytatták.

Késő éjjeli órákban jelentik, hogy a miniszteri értekezlet elutasította a hadügyminisztert értekezlet követelésével. Az osztrák kormány tagjai hajlandók lettek volna valamit adni, de a magyar kormány minden követelést visszautasított s kijelentette, hogy semmi többletet ne mad meg, tehát a hadügyi költségek csupán a Schönaichal történt megállapodások arányában maradtak. Az altiszti kérdést úgy oldották meg, hogy az instruktorokként két évvel tovább visszamaradt altisztek 2000—3000 korona végkielégítést kapnak.

Nyár a rónán

Irta: **Prepeliczay Korponav Aranka.**

Lanya, meleg szellő lengedez a forró föld fölött s megingatja a még le nem tarolt sárga kalász-tengert, mely közül kíváncsian kandikálnak elő a sötétvörös pipacsok és meresztik az ég felé kék szemüket a buzarvirágok.

Csöndes, mozdulatlan az egész táj, csak a délibáb hőmpolygeti ezüst hullámaikat a messzeségben, melyekben a szétszórt tanyák csoportfák, kutágások, tótágast állva lebegnek.

Mind tikkasztóbb a levegő. Az égen egy felhőcske sem látszik, mely árnyat vetne a földre.

A fűrjeske hallgatagon huzza meg magát a buzakalászkok árnyában; a tuzokszereg befészkelte magát a futóhomokba s most ott ül lomhán, tétlenül; a kis pacsirta sem száll dalolva a magasba, hanem port fölverve furdik az ut porában. A nádas-mocsárban egy gólyva és egy kanalasgém lépked és lesi prédáját. Egyik sem fél a másiktól, megférnek egymás mellett, Minden pihen, csak az aratók sűrögnek-forognak a tarlón és rakiák keresztbe a buzát.

A déli harangszó bugva hangzik ki a városból és az aratók érdeklődve tekintet-

A debreczeni munkásházak

Tárgyalások a várossal.

A nagy szociális követelmények igazságát érezte meg néhány lelkes, derék ember, amikor megteremtette a munkásházépítő részvénytársaság eszméjét s ezzel azt a gondolatot, hogy e részvénytársaság révén ipari munkásházakat létesít. A köz válláról emelik le ezt a nagy kötelességet az eszme megpendítői, kik nagy buzgalommal, ügyszeretettel és önzetlen lelkesedéssel vitték mind előbbre, a megvalósulás felé a nagy eszmét.

A legközelebbi városi közgyűlés már foglalkozni is fog minden valószínűség szerint a kérdéssel és így módjában lesz a város közönségének, a törvényhatósági bizottságnak is a legmesszebb menő mértékben kimutatni jóindulatát az eszme iránt és érzéket a nagy szociális kérdések iránt.

A megalakítandó részvénytársaság képviselői és a város megbízottai között ma voltak az első konkrét irányú tárgyalások. A közgyűlés ugyanis már foglalkozott elvi alapon a fölvetett szociális eszmével és hozzájárulását s erkölcsi támogatását is kilátásba helyezte s megbízást is adott a tanács tagjainak, hogy értekezzenek a munkásházépítő részvénytársaság képviselőivel. Ezt az értekezletet ma tartották meg a városházán *Vargha Elemér* dr. tanácsnok szobájában. — Az értekezleten, amelyen *Vargha Elemér* dr. elnököt, megjelentek Debrecen város részéről *Magoss György* dr. főügyész, *Aczél Géza* főmérnök, a munkásház eszméjének hívei közül *Szántó Győző* igazgató, *Márk Endre* udvari tanácsos, *Jánosi Zoltán*, *Muraközy László*. Az értekezlet jegyzője *Vass Károly* jegyző volt.

Szántó Győző igazgató, az eszmének lelkes és elejétől kezdve kitartó híve, terjesztette elő a tárgyat, amelynek kapcsán az átengedendő területekről és a fizetendő bérösszegekről kellett megállapodásra jutni.

Aczél Géza főmérnök bemutatta a három vázlatrajzot, amelyet a mérnöki hivatal készített a kiszemelt telkekről. E vázlatrajzokat a bizottság jónak találta és elfogadta.

Ezután hosszas és beható eszmecsere indult meg a részletkérdésekről, amelyeknél az értekezletben résztvettek valamennyien felszóltak.

A tervezés szerint összesen háromszáz munkásházat építenének föl és pedig százat a kishegyesi, százat a szoboszlói, százat a fehértemplomi (mikepércsi) ut mellett. Az építésre kijelölt területek 8—12—15 hold nagyságúak s azokon a munkásházak a közegészségügy, a kényelem és a gazdaságosság

nek a tanyá felé, hogy nem jelen-e meg a kutágsra felhuzott szür, az ebédre hívó jel. Lassan huzódik az fel, mire a munkások a tanya felé sietnek. Ebéd végeztével buzakévékből sátrakat rögtönöznek, hogy a nap heve elől alájuk huzódjanak. Mig az öregekben álmosan hunyják le szemüket, addig a fiatal-ság tréfás beszéddel mulattatja egymást és nem egy-két kacintás repül a piros fejkendő alól az árvalányhajas kalapok felé.

Tiszta az ég, lazur színnel ragyog, egy csepp felleg sem látszik sehol. A nap pazarul hinti tüzsugarait s a természet bágyadtan merül álomba. A déli láthatáron hirtelen fekete felhő jelen meg. Tompa morai között cikázó villámok hasítják át s mintha a villámhasított nyilásból üdítő áram törne elő. Hüvös, enyhítő szellő érinti a rónát s meghajtja a fűszálakat s felrázza álmukból a vadvirágokat. Alig telik néhány pillanat s megered a zápor. Még néhány halványuló villám, elhaló döngés és az egész elmúlt mint egy álomkép. A nap újra besugarazza a rónát és ragyogóvá teszi a harmatcseppeket.

Minden feléled. A mező megtelik édes illattal, a fűj vidáman pitypalattvol, a pacsirta dalolva száll a magasba s az ember jókedvvel folytatja munkáját.

„Esteledik, alkonyodik,

Gulva, ménes takarodik“.

elvi alapján épülnének föl, hogy mégis a legolcsóbb munkásházakat nyithassák a munkásoknak. A házak nem idegeníthetők el s csak munkás lehet a tulajdonos.

A telepen mindenütt kis tereket létesítenek, amelyeken az óvoda s a boltok nyerne elhelyezést s így mintegy központiává lennének a telepeknek.

A munkásházak létesítésének s a részvénytársaság működésének részleteibe persze az értekezlet nem bocsátkozhatott bele, mert az a részvénytársaságnak az ügye. A megállapodásokat jegyzőkönyvbe foglalták és azokat a tanács elé terjesztik.

A debreczeni tüdőbetegszanatórium ügye

Mit kíván a miniszter?

Tudva van, hogy a törvényhatósági bizottság az Augusztai tüdőbeteg szanatórium céljaira a Nagyerdőn 30 holdnyi területet engedett át. A szanatórium ügyében a napokban *Lukács György* v. b. t. t. vezetése alatt értekezlet volt a városházán, a vezetőség a kijelölt területet is megtekintette.

Minthogy a város közönségének érdeke szempontjából a tüdőbeteg szanatóriumnak a Nagyerdőn leendő elhelyezését sohasem helyeseltük, az értekezlet eredményét néhány megjegyzéssel kísérik.

Elhatározta az értekezlet, hogy a kultuszminiszter kívánsága folytán a szanatóriumi épületet az egyetemi épületektől távolabb helyezi. A kultuszminiszter a szanatóriumi épület távolabb helyezésén kívül azt is kívánja, hogy az egyetemi és szanatóriumi épületek közt levő térség befásítottá válassék, mert a megállapított helyen a szanatórium az egyetemi épületekkel nagyon is összefüggőnek és ahoz tartozónak látszik. Könnvü belátni, hogy nem összetartozóság látszatából félti a miniszter az egyetemet, hanem a szanatóriumtól, illetve az ott elhelyezést nverő betegektől. Hát ahoz vajjon mit fog szólni a miniszter, hogy a szanatórium szennyvizét megtisztítás nélkül fogják az egyetemi épületek alatt s továbbmenőleg egy egész városon keresztülvezetni?

És mit szól ehez a nagyközönség, mert hiszen az egyetem nemcsak a miniszternek, de a város közönségének is féltett kincse lesz?

A 150 ágyra tervezett szanatórium 1.250.000 koronába fog kerülni. Hogy ez az összeg néhány százezer koronával még emelkedni fog, az kétségtelen. De még az 1250000

A tanyába vezető úton süri porfeleg emelkedik. Méla kolompolás, ebugatás hallik ki belőle. A juhnyáj tér haza. A porfelhőből a bojtár sugár alakja válik ki, ahogy nyáját tilinkózza kíséri. Messze hangzik el a cifrázva futó nóta:

„Juhász vagyok, busan őrzöm a nváiat,

Ésketőre most viszik a babámat.

Víg muzsika kihallik a cserényvig.

Fáj a szívem, a szemem meg könnvezik“.

Minden hazatért a mezőről, csak a csikós marad künn. Az ő tanyája a cserény. Ott fekszik a tarka virágos fűvön és andalogva nézi az egymásután kigvuló halvány csillagokat. Furulyája mellette fekszik, de nem kívánja az alkony csöndjét megzavarni.

A harmat megnedvesíti a mezőt. Felgyulnak a pásztortüzek, ezernyi csillag borítja az eget, mely között mint széles ezüst-sáv vonul végig a tejut.

A mezei munkások a tanva felé igyekeznek és a lányok ajkáról felcsendül a dal:

„Jai Istenem! jai Istenem! de félek,

Baja történt tegnap este az égnek . . .

Akit illet, rávigyázni nem tudott.

És az égről egy szép csillag lefutott“.

Erős hangon felelnek rá a legénvek!

korona nincs meg. Igen jellemző volt a hiányzó 200000 koronáról folytatott tárgyalás. Lukács György azt kérte az egyesület nevében, hogy adja meg ezen összeget a város a már megajánlott 200000 koronán felül. — Mikor a város képviselői kijelentették, hogy ilyen kérelemmel nem lehet a közgyűlés elé menni, a kérelem oda kisebbedett, hogy jó lesz ugy is, ha ezt az összeget a város kamatmentes kölcsönként bocsátja az egyesület rendelkezésére. S minthogy erre sem nyújtottak reményt, ugy is jó lett, hogy talán majd kamattal kapják meg.

Az is kipattant, hogy a *debrecei szanatórium igazgatója már ki van nevezve*. Konstatálnunk kell, hogy az egyesület elnöksége igen előrelátó volt. A nagy előrelátáson meg is ítkeztek a város képviselői, mert a kinevezésnél a város hatóságának valamelyes jogot kellett volna biztosítani. Meg is állapította az értekezlet, hogy a jövőre nézve mi lesz az igazgató kinevezésénél a város joga. Az ugyanis, hogy a pályázók közül a város hármas ajánlást tehet s az egyesület ezt az ajánlást *lehetőleg* figyelembe veszi. Ugy mondják ezt magyarul, hogy nesze semmi, fogd meg jól.

Az is benne lesz a szerződésben, hogy a városi tanácsnak, mint közegészségügyi hatóságnak, a törvényekben körvonalazott joga épségben marad. Hát nem szép ez?

A 60 tagból álló igazgató-tanácsba öt *debrecei embert fognak beválasztani* és a végrehajtó bizottságba a város hatósága három tagot fog kiküldeni. A polgármester vagy megbízottja beleszólhat a szanatórium ügyvitelébe, de a felszólalása felett az egyesület alapszabályszerű közege fog határozni. Ki fogják kérni a város véleményét a fontosabb személyi és tárgyi ügyekben, de akármit mond a város, az egyesület ugy határozhat, ahogy akar. A szanatóriumba 25 éven át a város három-három hónapig kezelésre évenként 10, azaz tíz beteget utalhat be.

Eddig van. Ezek lesznek a város jogai. — Ezt kapta a város a 200000 koronáért, a 30 holdnyi területért, a vízvezeték és a csatorna kiépítéséért, a legkedvezményesebb víz, villany díjért, a kedvezményes tégláért az összes községi adók alul fölmértésért stb. Most már nem kér többet az egyesület, csak még 200000 koronát, a gázvezeték kiépítését, egy kis erdőirtást, egy kis utépitést, bizonyára aszfaltburkolást stb.

Szerencse, hogy a szerződés egyelőre még csak tervezet s ahoz még a szakbizottságok, a városi tanács és a közgyűlés is hozzászólnak s gondoskodnak róla, hogy csakugyan legyenek a város részére jogok biztosítva az örökös áldozatért s legyen a szerződésben egy olyan fogantyú, amelyet a város a jövőben szükség esetén megmarkolhat.

„Azt beszélni mindenki, ki ahhoz ért. Hogy a legszebb lány hal meg ily csillagért Jaj Istenem! jaj Istenem! de félek. Hogy rózsámra szüksége lesz az égnek“.

Mintha megsebezte volna a szívet, ugy szöki föl helyéről a csikós és mered szem két egymás mellett ragyogó csillagra. Eszébe jut a pásztorok állítása, hogy „Mind den embernek meg van a maga csillaga. A mely ember boldog, annak a csillaga ragyog, aki szenved, azé elhalvánvul és ha meghal, csillaga vele envészik el.“

A csikós hisz e mondásban, soká nézi a két csillagot és megnvugszik abban, hogy mind a kettő egyformán ragyog.

Előveszi furulyáját és mélabusan fújja raita:

Sárga csikóm, sárga lovam, sárga
Az én rózsám, árva, szegény árva;
Az én rózsám nem lesz mindig árva.
Szűret után én leszek a pária.

Feljön a hold és beragvógia a rónát. Varázsa alatt megszűnik susogni a lomb, nem zizeg a fű s álomba merül az egész természet. Minden elcsöndesül, minden pihen, csak a csikós nézi ábrándozva azt a ragyogó páros csillagot.

Halálos baleset a vízvezetéki munkánál

Emberáldozat az építésnél

Debrecen városa nagy áldozatokkal készül a város csatornázására. Több millióra rug annak költsége s amikor döntött az ajánlatok felett, kétségkívül az a szempont irányította a város vezetőségét, hogy a vállalkozó cég, melyre az építést bizta, a legnagyobb körültekintéssel igyekszik megfelelni feladatának. Sajna, a napról-napra előforduló kihágások gondolkodóba kell, hogy ejtsék azokat, akik a város közönsége előtt felelősséggel tartoznak mindazért, ami ott szinte következetesen ismétlődik, a felületesség és gondatlanság folytán. Ma délelőtt a rendőrségnek egyszerre két helyen is be kellett ismét szüntetni a munkálatokat, mert részint földhasadás, részint pedig földomlás következett be. Amely utóbbi aztán *halálos szerencsétlenséget* is involvált maga után. — A rendőri vizsgálat mindkét esetben megállapította a *gondatlanságot*, mely azáltal forog fenn, hogy a vállalat a kellő biztosítéki intézkedéseket elmulasztja s munkásait könnyelműen a legsúlyosabb balesetek eshetőségének teszi ki.

A tárgyilagosság okáért helyt adunk a vállalat intézősége azon védekezésének, hogy a debreceni talaj annyira omlós, mikép itt duccokkal védekezni nem lehet s az *elhajlási szögek alkalmazása* biztosabbnak látszik minden más elővigyázati intézkedésnél.

Az esetről a következő értesüléseink vannak:

Balogh István 20 éves nyirbogáti munkás ma délelőtt az Apafi- és Hadház-utca sarkán elhaladó kanyarulatnál volt elfoglalva, a hol egy görbe összekötő csövet akart elhelyezni. Ezt az tette szükségessé, hogy a csatorna szája és a vízvezeték vonala keresztelje egymást s így könnyen történhetne zavaró folyamat a két vízmű között. A vízvezeték árka mintegy 150 centiméter mély és 60 centiméter széles lehetett s ennek alján kellett a kanyarcövet lefektetni. Balogh István tehát gödör alján igyekezett üreget vájni a csőnek. Fél-tizenegy óra tájt még látták is az emberek, amint munkáján szorgalmasan dolgozik.

Fél-tizenkettőkor azonban már *halott* volt Balogh István, akire a vízvezetéki csatorna-üreg ráomlott s eleven sirja lett a derék, szorgalmas legényembernek. Mire a mentők a helyszínére vonultak, már megfuladt a rászakadt rögök alatt, melyek térden állva temették el a munka legujabb martírját. — A rendőrség a leglekiismeretesebben indította meg az esetből folyó vizsgálatot, melynél megállapítást nyert:

1. *A legelemibb elővigyázati intézkedések is elmulasztattak s a vezeték gödör csatornája semmiféle szilárd állvánnyal, vagy duccal feltámasztva nem volt.*

2. *Balogh István minden ellenőrzés nélkül magára hagyatva dolgozott a mélyített munkálatoknál s így, ha muló rosszulérté volna is, abba is belepusztulhatott volna.*

Az esetből folyólag elsősorban Zimmermann felügyelőt terheli a rendőrségi nyomozás szerint a felelősség, aki ellen a *gondatlanságból halált okozó súlyos testisértés* vétsége látszik fennforogni. Bár — mint már cikkünk elején is említettük, — ugy a fel-

ügyelő, mint a vállalat emberei azzal védekeznek, hogy e munkálatoknál sem az alágyazás, sem a pillérezés nem oly célirányos, mint az a szisztéma, mely szerint ők intézik a munkálatokat.

Mi azonban ennek a szakkérdésnek a megvitatásába nem bocsájtkozunk, csupán azt a szomorú tényállást konstatálhatjuk, hogy egy súlyos katasztrófa történt a munkálatoknál és *földomlás okozta az áldozat halálát*. A törvényszéki orvosi vizsgálat fogja megállapítani, megállhat-e a vízvezetéki vállalat embereinek az a védekezése, hogy Balogh István nem a földcsuszamlás miatt lelte halálát a gödörben, hanem valami *szervi baja* miatt lett rosszul, ugy, hogy a másfél méteres üregből menekülni a kritikus pillanatban nem tudott.

Ugyancsak dél felé jelentették ta rendőrkapitányságnak, hogy a Gyöngyvirág-utcán folyó vízvezetéki építkezésnél olv veszedelmes földrepedések mutatkoznak, hogy a munkások félnek tovább dolgozni a csatornagödörben. A rendőrkapitányság erre itt is beszüntette a további munkálatokat. Igen helyesen!

Debreczen választói

A központi választmány ülése.

Debreczen város központi választmányva ma tartotta meg az 1913. évi képviselőválasztói névjegyzék összeállítására érdeklében utolsó ülését. Ez ülésen az ideiglenes névjegyzék ellen beadott főszozlamlásokat bírálták el s néhány főszozlalót fölvettek a névjegyzékbe. A most kiigazított névjegyzék végleges, amennyiben azon a felülvizsgálati hatóságok nem változtatnak, ami azonban alig egy, legfőjebb két választóval növelné a szavazók számát.

A központi választmány mai határozatai után a választók száma 1913-ban 8520 lesz, vagyis 254 választóval több, mint 1912-ben.

Az ülés lefolyásáról és a választmány határozatairól tudósításunk a következő:

Kovács József polgármester elnök fél-tizenegy órakor nyitotta meg az ülést, amelyen jelen voltak: Komlóssy Dezső, Muraközy László, Pálffy Gábor, Publig Ernő, Szabó Kálmán tanácsnok, Tóth István, Vargha Károly és Vásáry István dr. jegyző.

Vásáry István dr. mint előadó ismertette a beérkezett főszozlamlásokat és bejelentette, hogy észrevételt senki sem adott. A választmány ezután az egyes főszozlamlásokra a következőleg határozott:

Kuthy Zsigmond a II. kerületből az I-be, Békés Adolf és Békés Kálmán dr. a II-ből a III-ba, Maigner Arthur dr. I-ből a III-ba való áthelyezését kéri, a választmány a kérést teljesíti. Ugyancsak teljesíti Molnár Antal siketnémaintézeti tanár, Kovács Gábor magánzó, Ormós József timár mester ama kérését, hogy személyi adatait, vagy lakhelyét a valósághoz híven helyesbítsék. Elutasították főszozlamlását a következőknek: ifj. Boldizsár János, Kalmár István gépiavító műhelybeli munkások, mert a törvény követelt mértéket adójuk nem ulti meg. Komlóssy Arthur nyugalmazott levéltári fogalmazó, mert jogosultságát, bár kellő adót fizet és ingatlan része is van, nem igazolta. Sásvári János iparos, mert adója nem ulti meg a törvényes mértéket. Nem vették föl a laistromba, mert elkésve adták be főszozlamlásaikat a következőket: Nagy György gőgvszerész Szoboszlai Sándor tanitót, Uray Bertalan kataszteri biztost. Tárgvitalan volt a főszozlalásuk, mert amugy is benn vannak a névjegyzékben: Reichmann Lajos, Barbolv Kálmán, Ujlaky Henrik, Berényi Lajos.

Fölvették azután a következőket: Kuty Imre vasuti tisztviselőt az I. kerületben, Sztano Lajos tisztviselőt az I-be, G. Szabó Kálmán nyomdatulajdonost, Szilágyi József harangozót az I-be, Beregi József drt a II-be Oláh Ignác cégvezető igazgatót a II-be,

Eibenschütz Zoltán banktisztviselőt a II-be, Podmaniczky Géza bárót a II-be, Szücs Lajos csizmadia mestert, Vaskó János Róbert városi írnokot, Ács Sándor kataszteri biztost a II-ba, Horváth Bertalan banktisztviselőt a III-ba, Töpler Ottó bankigazgatót a III-ba, Stencer Lajos nyugalmazott máv. főellenőrt Karacs Sándor írásbírói tisztviselőt és Perényi József színészt a III-ba, fölvettek ezenkívül még harminc vasutast, akiket a máv. üzletvezetőség jelentett be, mert tévedésből azokat az összeíró küldöttségek kihagyták.

A választmány fölkererte a polgármestert hívja föl a kir. adóhivatalt, hogy a nyugdíjassokat is pontosan mutassa ki ezentul. Kimondta még a választmány, hogy határozatait július 20-tól 30-ig közszemlére teszik ki. Ezután hitelesítették a jegyzőkönyvet, amelyet három nap alatt felterjesztenek a belügyminiszternek.

Aki maga választja meg az édesanyját

Jelenet a börtön fogadóterméből

Pár hét előtt hírt adtunk arról a kitünő fogásról, melyet *Furkó* László rendőrőrmester, a debreceni vasúti állomáskirendeltség vezetője csinált, amikor három jól öltözött fiatalembert tartóztatott fel, akiket aztán a büntügyi osztálynál elő is állított.

Braun Sámuel 22 éves lóalkusz, *Pacauer* Gábor 26 éves órács és *Braun* Sámuelnek egy állítólagos öcsöce, *Braun* Arnold 20 éves ifjúból állt a lefülelt konzorcium, akik már pár hete az ügyészség fogházában ábrándoznak, milyen alkalmatlan szervezet is a rendőrség.

A debreceni rendőrség táviratára a kabai csendőrség a helyszínén megállapította, hogy *Braun*ék június 19-én egy kabai vendéglőben jelen voltak, amikor *Csizmadia* Lajos nádudvari lakos felső kabátjából 239 korona eltűnt. A pénzt minden valószínűség szerint *Braun* Arnold lopta el, aki nevezettnek háta megett ült és így annak külső zsebébe könnyen belenyulhatott. Azután gyorsan elmenekültek a korcsmából és *Rosenfeld* Sándor 22 éves kabai fuvarost fogadták fel, akivel kikötötték:

— Meg ne álljon senkinek sem!

Menet közben izgatottan figyelték, vajjon nem jön-e valaki utánuk, majd mikor Hajduszoboszlóra értek, megkérték a kocsist, hogy ne a városon keresztül, hanem a temető felé hajtson. Itt külön borralalót is adtak annak és az állomástól mintegy 150 lépésnyire leszálltak a kocsiról és gyalog tették meg az utat az állomásig.

Leska Ferenc máv. tisztviselő a leghatározottabban emlékezett, hogy az egyik *Braun* 100 koronással fizetett.

Mindezek, a tettesek tagadásával szemben is bizonyították, hogy a jómadarak a náluk talált pénzt zsebtolvajlással szereztek s így a kir. ügyészség előzetes letartóztatásukat rendelte el, pár nap előtt pedig a kir. törvényszék részükre pártfogó ügyvédet is rendelt ki. És pedig a két *Braun*-fiú részére *Kardos* Samu dr. debreceni ügyvédet, aki haladéktalanul érintkezésbe lépett védenőivel s azok Nyiregyháza lakó édesanyjával is közölte, hogy fiai le vannak tartóztatva.

Nagy volt azonban meglepetése, mikor pár nap előtt levelet kapott *Braun*ék édesanyjától, amelyben ez azt írta, hogy alighanem tévedés foroghat fenn az esetről, mert ő még június 27-én is levelet kapott *kisebbik*

fiától, aki Nagyváradon becsületes mesterséget folytat. Így 19-én sem nem lophatott, sem Debrecenben letartóztatva nem lehet. Mint-hogy azonban nagyobbik fiáért aggódott, tegnap megjelent *Kardos* Samu dr. irodájában, akivel aztán jelentkezett kihallgatásra *Gáthy* Bálint kir. ügyész. Itt elismételte a kisebbik fiáról előadottakat s a levelezőlapot is megmutatta.

Természetes, hogy a váratlan fordulat az ügyészt is meglepte s engedélyt adott az anyának fiaival való találkozásra. Ami meg is történt, *Braun* Samu sirva borult az édesanyja nyakába, aki megrendülve viszonzta fia szeretetét.

Nem így az állítólagos *Braun* Arnold, a ki csodálkozva bámult, micsoda idegen urnóvel akarják szembesíteni.

*Braun*ékból is kitört a tiltakozás:

— Hisz ez nem az én fiam!

Amire *Braun* Arnold is észrevette, hogy kátyuba jutott, de a cinikus tolvajok hidegvérrel tartotta meg nyugalmát s mikor megkérdezték tőle:

— Mit gondol, ki ez az asszony, aki előtte áll?!

A legnagyobb flegmával vágta ki:

— Ugy gondolom, hogy a mamám!

Amivel harsogó kacajt aratott, de a bíróság mégis csak kíváncsi kiletére s daktiloszkópia után fogják megállapítani, vajjon ki ő és merre van hazája? Főleg pedig, mi oka lehet, hogy a *Braun* Arnold nevével akarja eltakarni inkognitóját?!

(gy. zs.)

A MELEG

— PÁRBESZÉD A HUNGÁRIÁBAN. —

Az egyik ur: Csak tudnám, honnét jön ez a sok meleg?

A másik ur: Szégyelheted magad. Első, eminens voltál és még ennyit sem tudsz.

Az egyik: Te talán tudod?

A másik: Igen.

Az egyik: Na?

A másik: Hát a kigőzölgéstől. Látod, annyira izzadunk, hogy szinte gőzölgünk. És ez a sok gőzölgés felmelegíti a levegőt. A levegő meleg, azt mi belelegezzük és újra gőzölgönni kezdünk. Ez az, amit Pascal, a nagy természettudós úgy mondott, hogy a természet körforgása.

Az egyik: Ki mondta ezt?

A másik: Pascal.

Az egyik: Én csak Rascaltól hallottam.

A másik: Az megint egészen más.

Az egyik: De én szeretnék tőled még valamit kérdezni.

A másik: Mi az?

Az egyik: Ha olyan nagy tudós vagy, mondd meg, hogyan lehet a melegtől megörülni?

A másik: Nagyon könnyen. Ha nagyon meleg van, akkor a gőzölgés oly heves lesz, hogy az agyad egészen gőzzé válik. Elszáll. Nincs. Meg vagy örülve. Ennyi az egész.

Az egyik: Egyszóval, ha meg vagyok főzve?

A másik: Igen, ha a meleg megfőz.

Az egyik: De én nem hagyom magam főzni.

A másik: Annál jobban meg lehet téged főzni!

Az egyik: De én nem hagyom magam főzni!

(Csendesen, de igen gyorsan gőzölgönni kezd.)

HIREK

— A véderő törvény szentesítése. A hivatalos lap mai számában jelent meg a következő királyi kézirat:

Mi első Ferenc József Isten kegyelméből Ausztria császár, Csehország királya stb. és Magyarország apostoli királya.

Kedvelt Magyarországnak és társországnak hű Főrendei és Képviselői közös egyetértéssel a következő törvénycikket terjesztették szentesítés végett Felségünk elé:

A törvény szövege után pedig a király ezekben a szavakban adja meg a szentesítést:

Mi e törvénycikket s mindazt, a mi abban foglaltatik, összesen és egyenként helyesnek, kedvesnek és elfogadottnak vallván, ezennel királyi hatalmunknál fogva helybenhagyjuk, megerősítjük és szentesítjük s mind Magunk megtartjuk, mind más Híveink által megtartatjuk.

Kelt Bad-Ischlben, ezerkilencszáztizenkettedik évi július hó ötödik napján.

FERENC JÓZSEF s. k.

(P. H.)

LUKÁCS LÁSZLÓ s. k.

A véderő mint 1912. évi XXX., a honvédségi törvény mint 1912. évi XXXI., a két perrendtartás mint XXXII., illetve XXXIII. és végül az ujoncjavaslat mint XXXIV. törvénycikket foglal helyet a törvénytárban.

— Jenő főherceg szabadságon. A hivatalos lap mai száma a következő királyi kéziratot közli: Kedves rokon Jenő főherceg ur! Kérelmét méltányolva, Kedvességednek, a hadseregfelügyelői és tiroli és vorarlbergi honvédelmi főparancsnoki állásától felmentése mellett, az egészségi okokból kért egy évi szabadságot engedélyezem. Kelt Wienben, 1912. június 29-én. Ferenc József s. k.

— A sorozás. A honvédelmi miniszter ma küldte le rendeletét Debrecen város tanácsához az ideai sorozások megtartása végett. A rendelet a sorozás határidejét augusztus 12-től október 5-ig tűzte ki. Valószínű, hogy a tanács már legközelebbi ülésén kitűzi a debreceni sorozások idejét.

— Névszerinti szavazások. Kovács József polgármester a törvényhatósági bizottsági tagokhoz értesítést küldött szét, amely szerint az e hóban tartandó törvényhatósági bizottsági rendkívüli közgyűlésen a következő ügyekben lesz névszerinti szavazás: 1. A Scäfer Dávid tulajdonát képező Hüvelyes-utca 11. számú, 2. A Blattner Kálmán tulajdonát képező Vösörmarty-utca 6. számú házastelek megvétele felett (másodízben). 3. A Tihanyi József tulajdonát képező Miklós-u. 23. számú házastelek megvétele felett (harmadízben). 4. A Máv. szényszerelőtelep kibővítéséhez szükséges városi földterület eladása, illetve kicserélése felett (másodízben). 5. A Kiss József tulajdonát képező József kir. herceg-utca 24. számú házastelek megvétele felett (másodízben). 6. A városi tulajdonát képező Széchenyi-utca 36. számú teleknek a szabályozás folytán visszamaradó részének a Debreceni Dalegyet részére átengedése felett (másodízben).

— Lövés élestöltéssel. A debreceni 3. honvédegylet 29-30-án reggel 7 órától délután 1 óráig a Hajduhadháztól keletre elterülő nagylegelőn élestöltéssel céllövészetet tart. Ez alkalommal a következő veszélyeztetett helyeken van tiltva a közlekedés: Északar: Téglás közszégtől 2 és fél kilométerre fekvő Dégenfeld tanya, Világos csárda, Gencsityanya, Kerekhegy-vonala. Keleten: Kisgeszteréd pusztá, Szőlőhegy, Hadházi tanya, Sándor-tanya vonala. Délen: Kucsik-hegy, Arany tanya, Kiss-tanya és Veszprém tanya vonala.

A közgyűlés előkészítése. A júliusi rendkívüli közgyűlés elé kerülő ügyeket most készítik elő. A jog- és pénzügyi bizottság is e végből szombat délután tart ülést, amikor főként a nagy kölcsön ügyével foglalkoznak, amelynek elintézése végett hívják egybe a közgyűlést.

A Kereskedelmi Alkalmazottak és a záróra. A kereskedelmi alkalmazottak üzleti tevékenységének szabályozása végett létrejött egyezség a főnökök és segédek között ma már meg van pecsételve. Jenev Miklós tb. főkapitány ma a segédek és főnökök bevonásával értekezletet tartott a rendőrkapitányságon, melyen a nyári záróra tekintetében teljes megegyezés jött létre. Így ma este már semmiféle összetűzés nem volt munkások és munkaadók között. Csupán a Darabos-utca sarkán levő Mandel Ignác féle vegyeskereskedés maradt nyitva a megállapodásban leszegzett időn túl, ahol azonban a gazda maga szolgált fel. A gyorsan hívott lovasrendőröknek azonban semmi dolga nem akadt, mert ak ereskedő látva az alkalmazottak agresszív fellépését, magától eleget tett kérésüknek és üzletét bezárta.

Egy asszony tragédiája. Bezdánból jelentik, hogy Szabados Pálné bezdáni lakos tegnapelőtt öngyilkossági szándékból begrogt a Ferenc-csatornába és meghalt. Az öngyilkos asszony néhány évvel ezelőtt ment férjhez Szabados Pálhoz. Egy ideig békésen éltek együtt, de később a férfi folyton ivott és rosszul bánt az asszonnyal. Az utóbbi időben napirenden voltak a házi perpatvarok és a brutális férfi véresre verte a feleségét. Szabadosné férje brutális magaviselete nagyon elkésérette. Többször panaszkodott a szomszédainak, hogy ezt az életet nem tűrheti tovább, férje brutálitása arra kényszeríti őt, hogy öngyilkos legyen. A szomszédok vigasztalni próbálták a szerencsétlen asszonyt, aki látszólag bele is nyugodott a sorsába. A mult héten ismét részegen ment haza Szabados Pál. A felesége elbujt előle, mert nem akarta a részeg férfi ütlegeit eltűrni. Szabados megkereste az asszonyt és kétszeres dühvel támadt rá. Űrni, rugni kezdte a feleségét, aki a rettenetes szenvedések hatása alatt még aznap öngyilkossági kísérletet követett el, de az öngyilkosságban egyik szomszédja akkor megakadályozta. Szabados Pál az öngyilkosság hírére megdöbben és egy hétig nem bántotta a feleségét. A férfi és feleség közötti viszony megjavulni látszott. Ez azonban nem tartott sokáig. Szabados tegnapelőtt ismét részegen jött haza és a mult heti esemény megismétlődött. Szabadosné ezután elhatározta, hogy az öngyilkosságot végrehajtja. Kiment a Ferenc-csatorna egyik elhagyott partjára és ott begrogt a vízbe. Holttestét csak tegnap húzták ki a csatornából.

Ellopott selyemruha. Péchv Katalin Csapó-utca 59. szám alatt lakó urleány panaszt tett a rendőrségen, hogy ismertlen tettes e hó 8-án este 9-10 óra tájban belopódzott lakásukba, honnan 150 koronát érő fekete-selyem ruháját ellopta. A rendőrség a nyomozást felvette s az ismeretlen tettes és az elveszett ruhadarab előkerítése miatt az eljárást folyamatba tette.

Elgázolta a kerékpár. Nyerges Mihály iparossegéd kerékpáron haza akart menni szülei látogatására az egyik szomszédos helységbe. Kerékpárra ült és így indult két napos szabadságára. A Hatvan-utcán akkor ment keresztül Altmann Malvin 16 éves urfi lány, akit a gyakorlatlan biciklis elütött, úgy, hogy a mentők szállították haza József királyi herceg-utcai lakására. Súlyos külső és belső sérüléseket szenvedett. A biciklista ellen a rendőrség az eljárást megindította.

Kinevezés. Kelemen Pál, a debreceni színház volt tagja lelép a színipálváról és az Unio Életbiztosító társaság kötelékébe lép, miután a társaság helybeli intézetének helyettes titkárává nevezte ki az igazgatóság.

Az örkényi szerencsétlenség sebesülte. Fővárosi tudósítónk jelenti: Az örkényi katonai gyakorlóterén tegnap történt robbanás öt sebesültjét ma reggel különvontan hozták Budapestre. Elindulás előtt telefonon kérték meg a mentőket, hogy kocsi-val várják a sebesülteket. A mentők a Nyugoti pályaudvaron várták a különvonatot, a mely reggel nyolc órakor robogott be. A vonaton voltak a sebesültek, akiket Fortser dr. ezredorvos vezetésével öt katonatorvos ápol. Ezen a vonaton érkezett meg a hadtestparancsnok is. A borzalmasan megrongcsolt és összegegett sebesülteket a mentők a 17 számú helyőrségi kórházba vitték.

Kis szökevény. Nyiregyházáról jelentik: A nyiregyházi rendőrség ma elfogta Somogyi Jenő 19 éves fiút, aki egy itteni uricsalád elzüllött sarja. Somogyit különféle lopások miatt a kassai javító-intézetbe internálták, ahonnan május 12-én megszökött és magával vitte az egyik családő ruháját. Ekkor Nyiregyházára jött, itt egymásután négy helyen követet el betörést és lopást, majd Debrecenbe ment és ott az egyik nyaralót akarta kifosztani, de elcsipték. A debreceni rendőrségen Sebestyén Ferencnek mondta magát és ezen a néven is ült ott négy hetet. A mit a debreceni fogházból kiszabadult, újból Nyiregyházára jött, itt apja barátainak lakásairól lopott ruhaféléket, míg aztán ma Maleskovits Lajos rendőrbiztos hosszas kutatás után a sóstói erdőben elfogta.

A vasárnapi munkaszünet ellenségei. Pár hét óta a vasárnapi munkaszünet áthágása miatt megrikkultak a panaszok. Egyes kereskedők most már vérszemet kaptak s abban a hiszemben, hogy a rendőrség nem fogja oly szigoruan az ellenőrzést, mint eddig, ismét dologra szoritották alkalmazottaikat, vagy maguk ülték munkához. Így ismét kilenc esetben indított eljárást a munkatiltalom áthágói ellen a rendőrség. Csodálatos, hogy csak nem akarnak tanulni az illetők, s inkább 50-100 korona bírságot fizetnek, hogvsem betartsák a pihenésre utaló törvényt.

Ledobta a ló. Kelemen Sándor 26 éves földmives a vásártéren egy fiatal paripát akart meglovagolni. A ló ugylátszik nem igen állta a hátasságot, mert nekiszegte magát s egy tapodtat sem volt hajlandó továbbmenni. Mikor pedig lovása még is erőszakoskodott, fejtét úgy vágta le, hogy a lovása a kantárszár rántóerejétől kiesett s a ló fején keresztül a földre bukott. Igen súlyos zúzódásokat szenvedett és a mentők a köz-kórházba szállították.

Felülfizetések. A homokkerti ref. olvasó egylet június 15-én tartott mulatságán a következő felülfizetések történtek: dr. Nyiri Ernő, Horváth János, Debreceni Lajos 10-10 koronát, Kardos Samu dr., Siskovits Kálmán 5-5 koronát, Harsánvi Gusztáv, Mándy József, Korompai Gyula 3-3 koronát, Patay József, Patay Lajos, Boér Károly, Nemes Ede, Szikszai Sándor 2-2 koronát, Nagy Istvánné, Kopláni Károly 1.60-1.60 fillért, Bernát Kálmán, Budai László, Oláh Juliska, Dombos Károlyné, Bíró Vilmos 1-1 koronát, Papp Mihályné 80 fillért, Marozsán Péter 40 fillért. Ugy ezekért, valamint Ónagysága özv. Gebauer Ferencnének a székek kölcsönzéséért, Horváth János urnak a faanyagért, Szikszai Jenő és zenekarának szives fáradozásáért hálás köszönetét nyilvánítja a rendezőség.

Halálos villámcsapás. Zentáról jelentik: A bácsmegyei Péterréve községben tegnap nagy vihar volt. A község határában arató falubeliek a zápor elől gabonakereszték alá menekültek. Négy marokszedő leány is így tett, Midőn a vihar elmúlt, az aratók ismét hozzáláttak munkájukhoz, de a négy leány nem került elő, Keresésükre indultak tehát és meg is találták őket az egyik gabona kereszt alatt eszméletlenül. A szerencsétlenleányokat villámcsapás érte, mely közülök egyet megölt, a többi hármat életveszélyesen megsebezte.

Kohn Hermann Zion pénzbeszedő és fürdőjegy elárúsító értéseré adia a t. c. közönségnek, hogy július hó 30-ig a várostól távol lesz. Ez idő alatt a fürdőjegy Simonffy-utca 42. sz. alatti lakásán és Piac-utca 63. sz. alatti Zion egyleti irodában lesz kapható. Tagsági járulék Schwarcz M. L. ur Piac-utcai üzletében fizethető.

Borzalmas dinatmitrobbanás. Turinból táviratozák: Aviglianóban, a Nobel-részvénytársaság robbantószer-gyárában ötszáz kilogramm dinamit felrobbant. Az explózió ereje romba döntötte a hatalmas gyárépület egy részét, rengeteg embert megsebesített és megölt. A halottak számát még nem tudják, az anyagi kár is mérhetetlen.

Nyári ruha különlegességek óriási választékban Halmágyi blous és pongyola divatházában Piac-utca 32. Szedlák-féle ház.

Nézzük meg Frank Tetvérek különleges kirkatait.

Tanonc pincérnek felvétetik a Dréher Söröcsarnokban. Piac-utca 45.

SPORT

OLYMPIÁD.

Az olympiai versenyek gyászos eseményeket hozott a magyar kiküldöttekre. Még most nem tudjuk biztosan, hogy a svéd zsüri inkorrektisége okozta ezt, vagy kiküldötteink letörése. A sport közönségünk hangulatát legjobban jellemzi az, hogy Rosenberg Emil dr. az M. T. K. népszerű alelnöke sürgönyözött Muzsa Gyulához, hogy ha a svéd zsüri nem ad elégtételt inkorekt, sőt tendenciózus viselkedéséért, akkor azonnal utazzanak haza. Ugy látszik nemcsak mi velünk bánt el így a svéd zsüri, hanem az amerikaiakkal is, mert egy holt biztos versenynél, a 4×100 méteres staféta elődöntőjénél minden jog alap nélkül diszkvalifikálta az amerikai stafétákat, hogy az angoloknak kedveskedjen. A 400 méteres mell uszás elődöntőjében Demján Oszkár világrekord idő alatt győzött, de állítólagos szabálytalan fordulás miatt diszkvalifikáltak és így tovább nem versenyezhet. Ámbátor Demján diszkvalifikálása ügyében Muzsa Gyula és gróf Andrassy lépéseket tettek, hogy a zsüri ítélete tévedésen alapul engedjék meg Demjánnak az elődöntőben való indulását A 4×100 méteres staféta futásnál pedig a magyar staféta az előfutamot megnyerte és az elődöntőben indult, de a svédek a startnál csalással mintegy 20 méter előnyre tetek szert és csak így tudtak a különben kitünően szereplő magyar csapatot csak centiméterrel megnyerni.

A birkozásban is Vargát egy teljesen másodrangú svéd Wicklung legyőzte és így tovább nem versenyezhet, az angol Goult legyőzte Márkus, Szántót a dán Hansen. Rvdostromet Orosz, és Kyppastot Radvány.

A törvívásban a magyar kiküldött Bérthy László csak negyedik lett. A győztes Nadi Nedo (olasz), aki már egyszer profi volt.

Magasugrásban Wardener báró helyezetlen lett 180-nal. A győztes mégse a nagyon sokat emlegetett amerikai Horine, aki csak 189-el harmadik lett. Az első Meredik (amerikai) 193 cm. Meglepetést okozott Liesche (német) második helye 193 cm.

Ma a 100 méteres gyors uszás elődöntőjét újra uszák az amerikaiak ovása folytán.

Wenk János a magyar válogatott vízpoló csapat kapusa training közben inrandulást szenvedett. Részvétele kétes. Adam Aladár azonban oly annyira jobban van, hogy részt vesz az előversenyekben.

A Pamonia nyolcas első ellenfele a Berliner Ruderverien 1876. lesz.

Most már csak a vivóktól remélünk valamit, ámbátor Lastorres nagyon javul, de nem hisszük, hogy az amerikai Hoift letudná győzni. Pontszámok arányában a hetedik helyen állunk és még talán fel tudjuk magunkat az 5-ik helyre küzdeni, ez is mindenesetre szép volna, mert ez azt mutatná, hogy az így is 10-ik helyen fekvő németeknél jobbak va-

gyunk és a szomszéd osztrákok pedig, akik még eddig egy pontot sem tudtak elérni belátnak — miként a footballnál is — hogy sokkal jobbak vagyunk náluk és álmaik mind romba dőlve, az őket megérdemlő kudarcra, szégyenkezve hagynák el a IV. olimpiád porondját, amely számukra nem hozott babért. Ugy legyen!

M. D.

A DTE—DKASE háziversenye. Szerdán délután fél 4 órai kezdettel a Debreceni Torna Egylet a Kereskedelmi Alkalmazottak Sport Egyesülete részvételével klubközi atlétikai házi versenyt tart. A programon futó, dobó és ugrászámok szerepenek. Belépő-díj nincs, program váltása kötelező.

Kitüntette a Bécsi, Párizsi és Londoni kiállításokon arany éremmel és oklevéllel.

Meghálálta eredő csa-
: Készvény- és renna :
ellen le job b
hásszer a híres



Király-Balzsam!

Hatása némely esetben
meglepő, amennyiben gyak-
rabban idültabb esetekben is
már egyszeri bedörzsolésnél a
fájdalmakat teljesen meg-
szünteti.

Fog- és fejfájást 5
perces alatt megszüntet.
Egy nagy üveg ára 2 korona
teljes használati utasítással.
Kapható a feltaláló és készítő

GRÓSZ NAGY FERENCZ
gyógyszertárban Kossuth-utca 8. színház mellett.

Óvakodjék az elutazástól

a nélkül, hogy legalább egy doboz valódi Fáy-féle szódeni ásványpasztillát ne vinne magával: Az utazás mindig bizonyos veszedelemmel jár a levegő forró vagy száraz, sok a por, nagy légvonal stb. Mindezek a veszedelmek elsősorban a torok nyálkharját érhetik, ezért szükség van kényelmesen használható óvószerekre, amelyek a veszedelmet azonnal elhárítják. Ilyen elismert szer Fáy valódi szódeni ásványpasztillája, amely 1 korona 25 fillérért minden gyógyszerárban, drogériában stb. kapható.

KÖZGAZDASÁG.

Budapesti értéktőzsde.	
Magyar hitel	842.25
Osztrák hitel	648.25
4 százalékos koronajáradék	88.60
Államvasút	718.60
Jelzálogbank	462.—
Rimamurányi	765.50
Salgótarjáni	753.—
Köszüti vasút	762.50
Irányszat:	
Magánleszámitolási kamatláb:	
Bécs 4 1/2%, Berlin 4 1/4%, London 2 1/8%	
Budapesti gabonátőzsde.	
Svarek E. (Strasser és König) debr. bizományos távirati jelentése	
Buzs októberre	11.88
májusra	11.75
Rösz októberre	9.34
Zab októberre	—
Tengeri 1912. év júli	8.3
augusztusra	8.87
Tengeri szept.	—
Tengeri májusra	7.60
Készárú 10 olcsóbb.	

Uj vezérigazgató. A Debreceni Gazdák Bankja Részvénytársaság vezetésénél változás történt, amennyiben az intézet igazgatósága tegnap tartott ülésén a Kertész Lajos volt vezérigazgató eltávozására folytán a megüresedett vezérigazgatói állást egyhangú határozattal Suhajda Béla birtokos, törvényhatósági bizottsági taggal töltötte be, aki az intézet vezetését azonnal át is vette.

Uj hitelvédelmi szervezet. Fővárosi tudósítónk jelenti: A mint értesülünk, a Magyar cipőgyárak országos egyesülete hitelvédelmi szervezet felállítását határozta el. A cipőgyárak és cipőkereskedők körében roppant sok a bukás és a fizetésképtelenség. A hitelvédelmi szervezet a napokban meg fog

ia kezdeni működését, annál is inkább, mert a cipőgyárak egyesülete az előmunkálatokat megkezdte.

Élénkség a gabonátőzsdén. Fővárosi tudósítónk jelenti: A gabonátőzsdén az utóbbi napokban nagy élénkség mutatkozott. E rendkívüli érdeklődés arról győz meg bennünket, hogy a vidék épp olyan élénk részt vesz az üzletben, mint a helybeli spekuláció. Az amerikai jótermések híre nagy zavart okozott a tőzsdén. Már a tegnapi megnívításkor nagy volt a kapkodás, a zűrzavar, különösen a búzát és rozstot kínálják erősen. Eleinte nem igen mutatkozott rá vevő és azért a gabona ára 30 fillérral alá is hanyatlott, csak később, midőn a belföldi arató vidékek kedvező hírei megérkeztek, fordult meg az üzlet és a nagy kereslet behatására a gabonában szilárdság állott be.

Ingatlanok forgalma.

Debreceni Belvárosi Takarékpénztár veszi Jóna Istvántól 4990 négyszögöl maior-sági földet 89820 koronáért.

D. Nagy Lajos és neje Varga Katalin veszik Wolafka Antaltól 180 négyszögöl szántóföldet 1152 koronáért.

Tar Benjámin és neje P. Nagy Mária veszik ifj. Bozzav Páltól 238 négyszögöl területű házastelket 2856 koronáért.

SALVATOR

GUMMI SARKAK
VILÁG CZIKK
UTÓLÉRHETLEN
TARTÓSSÁGU!



MINDENÜTT
KAPHATÓ.

Vezérképviselő: Hermann Hirsch, Wien, VII/3.

A cloomberi titok.

Irta: CONAN DOYLE.

Fordította: Szébenyei József.

(Folytatás.)

— Nagyon elhagyatottnak érezhetik magukat, jegyeztem meg, éppen csak hogy szóljak valamit.

— Nagyon.

— Nem tudna olykor-olykor leszökni egy-egy órára hozzánk? Szivarszó mellett elbeszélgetnénk. Az a ház ott tulnan Branksome, a mi lakásunk.

— Valóban nagyon szives, felett csillogó szemekkel. Nagyon is szeretnék itt-ott leruccanni. A kocsiunkon, Israel Stakesen kívül egy lélek sincs, akihez szólhatna az ember.

— És a nővére? Ő még elhagyatottabbnak érezheti magát, — mondtam és a szívem mélyén az a gondolat fogamzott meg, hogy a társam nagyon is sokat foglalkozik a maga bajával és alig gondol a másik szenvedőjére.

— Természetesen, szegény Gabriel is érzi késégtelenül, — mondta ugy odavetve — de egy magam korában levő fiatal emberre sokkal súlyosabban hat, mint egy fiatal lányra az elzárttság és a magány.

— Ebben sok igazság van.

— Nézzon csak rám! Márciusban leszek huszonhárom éves és még sohse jártam iskolába. Se egyetemre, se máshová. Éppolyantu-

datlan vagyok, mint bármelyik halász ott a faluban. Kissé furcsa, de úgy van.

— Hihetetlen!

— Nem gondolná, hogy jobb sorsot is érdemelnék?

— Megdöbbenő valóban, — mondtam.

Karjait felemelte az ég felé, mintha onnan is igazságot kérne, rám nézett és várta, mit szölok.

Amint így néztem, a nap rásütött az arcára s olyan különösnek tetszett, hogy egy ilyen életerős, tettevagyó embert kalitkába zárjanak, semmittevésre kárhóztassanak. Magas, izmos, sötétes arcu ember volt. Éles metszésű vonásokkal, mintha valami Murillo vagy Velasquezképből lépett volna ki. A szája körül a kemény vonások, a szögletes szemöldökei és az alakjának rugékonysága erőt és energiát sejtettek benne.

— Lehet könyvekből is, gyakorlatból is tudományt meríteni, mondtam résztvevően.

— Lehet, lehet . . .

— Ha az egyikből kevesebb jutott, bizonyára más örömmel kárpótolta a sorsa. Nem tudom elképzelni, hogy az idejét pusztán, üres szórakozásokkal töltötte volna el.

— Szórakozás? kiáltott, szórakozás? Nézzon ide, uram!

Levette a kalapját és bámulva láttam, hogy fekete hajában hosszú ősz csikok fehérlettek.

— Azt hiszi, hogy ezeket szórakozás közben szereztem? — kérdezte keserű nevetéssel.

— Valami súlyos megrázkódtatás érhetett, mondtam megdöbbenve a látványtól, — valami nagy betegség, ijedtség, vagy talán krónikus okok — folytonos félelem, aggodás miatt őszült így meg. Ismerem ilyen fiatalembereket, akik egészen megöszültek.

— Szegény nyomorultak, — mormogta. Sajnálom őket.

— Ha néha le tudna szökni hozzánk, mondtam, talán elhozhatná magával kisasszony hűgát is.

— Talán lehet.

— Tudom, hogy az édesapám és a hűgom nagyon szeretnék látni és egy kis változatosság talán neki is jól esnék.

— Ketten együtt?

— Egy-két órára talán.

— Nehéz dolog, hogy mind a ketten együtt eljőjünk hazulról. De ha alkalom kínálkozik, bizonyára meg fogjuk ragadni az alkalmat.

— Talán délutánonkint.

— Igen. Megesik, hogy az öreg ur néha lepihen délután. Csakis olyankor lehetne.

Odaértünk, ahol az ut bekanvarodik és keskeny gyalogjáró vezet Branksome felé a földes ur házához. A fiatalember itt megállt.

— Most már vissza kell térnem — mondta — mert észreveszik, hogy nem vagyok ott-hon. Igérem azonban, hogyha alkalom kínálkozik, lehozom a hűgomat is. Nagyon hálásak vagyunk azért a meleg érdeklődésért, amit velünk szemben tanusít. Valóságos megkönynyebbülés és vigasztalás ránk nézve ez a szivélyesség, azután a szégyenletes eset után.

Amint visszafelé indult az uton, láttam, hogy még mindig ráta a fejét, majd hirtelen visszafordult és odafutott hozzám.

— Éppen arra gondoltam most — mondta — hogy ön valószínűleg titoktartósságnak tarthatja ezt a mi elszigeteltségünket. Még arra is ioga volna önnek ezek után, hogy egy magát bolondokházának tekintse Cloombert. Hogyha érdeklik önt a dolgok, nem tartanám illőnek a magam részéről, hogy ki ne elégítsem a kíváncsiságát, de megígértem az édes apámnak, hogy nem fogok beszélni róla. Valóban azonban azt hiszem, hogy sokkal bölcsőbb volna, ha mindent elmondanék önnek, amit magam is tudok. Azt akarom, hogy értse meg mindenesetre azt, hogy az édesapám épp oly józan és épeszü, mint ön vagy én, és hogy megvan a maga nagyon komoly oka arra, hogy úgy éljen, amint él. Ehez még hozzá tehetem azt is, hogy az ő visszavonultsága nem ered semmiféle megbecstelenítő okokból, pusztán az önvédelem készleti rá.

(Folyt. köv.)

Mindenki győződjön meg
 hogy a prágai házikenőcs minden háztartásban nélkülözhetetlen.

40 év óta a puhító nyulőkenőcs, mely Prágai házikenőcs néven ismeretes, mint megbízható kőolaj szerek bizonyult. Ez óvja a sebeket, enyhíti a gyulladást és fájdalmakat, hűsítőleg hat és előmozdítja a begyógyulást és teljes felépülést.

ooo Naponta postaküldés ooo

1 doboz 70 f. A pénz előre küldés mellett. 4 doboz 3 K 10 f., 10 doboz 7 koronáért ausztr. magyarországi minden állomásra bérmentve küldetik.

A csomagolás minden részén a törvényileg bejegyzett védjegy van. :-:

Főraktár:
B. FRAGNER os. és k. udvari szállító :-:
 a „FEKETE SAS” gyógyszerháza Prága, Kleinselte, Ecke der Nerudagasse 203.
 a Rktárak a gyógyszerházaiban. — Debreczenben Mihályovits Jenő gyógyszerházaiban.

Nagy raktár. Modern gépek

Gőzcséplőgarnitúrák

magánjáró és nem magánjáró garatúrák gyártilag javítottak 4, 6, 8 és 10 HP. Hofherr, Magyar Állam, Shuttleworth stb.

alig használt gépek,
 továbbá magános 4, 6, 8 és 10 HP. különféle gyártmányu magánjáró és huzatos lokomobilok kellemes részletfizetés mellett kaphatók

Friedrich Testvérek
 gépgyárában Temesvár.

Azonnal üzembe vehető. Legnagyobb mennyiségű felállítás.

Az „Alföldi Téglá- és Agyagipar Részvénytársaság”

ajánlja legjobb minőségű

elsőrendű csertéglát

mérsékelt ár mellett.

Megrendelések eszközölhetők a részvénytársaság ügyvezetési irodájában

Heltai és Balázs cégnél
 Hunyadi utca 10. — Telefon 11-27.

Telefon 945. Telefon 945.

Tűzifa, szén, mész, cserép, cement, téglák és mindennemű építkezési anyagok legolcsóbb beszerzési forrása

Szügyi Sándornál
 Bánffy-u. 6. „Hungária“-malom mellett.

Ha „FORHIN“-nal permetez,

az a „FORHIN“ a sokszorosa megjavított

BORDÓI KEVERÉK
 kész állapotban!

Nagyon erősen tapad a nedves levélre is! Bármily harmatnál permetezhető vele! Semmi áledéke nincs! Számtalan elismerő nyilatkozat! Gyártjuk az eddig dr. Aschenbrandt ezabaldalmát képezett Rézkénport és bordói port is. Kérjen ingyen és bérmentes leírást a

FORHIN-gyártól, Budapest, VI., Váci-út 93.

I-SZOR kevesebb agond,
 II-SZOR kevesebb a munka,
 III-SZOR kevesebb a munkabér!

Tiszta agyagból készült szép piros cserép, fali téglák és legszöbbs nyersfalazati és kémény-téglák

csak a **Karczagi agyagiparnál**
 Karczagon szereshető be.

Uj üzlet! Uj üzlet!

A nagyérdemű közönség szives tudomására hozzuk, hogy **Miklós-utca 1. sz. alatt** új fióküzletet nyitottunk.

Midőn ezt szives tudomására hozzuk, biztosítjuk, hogy megbízásainkat mindig pontosan és kifogástalanul hozzuk kivitelbe.

Nagybecsű pártfogását kérve, vagyunk kiváló tisztelettel

HRABEGZY Első Debreczeni Gőzmosó, Vegytisztító és Ruhafestő Részvénytársaság. :-:

Főüzlet és gyár: Széchenyi-utca 42. sz. Telefon 323.
Fióküzletek: Csapó-u. 30. — Telefon 668. Hatvan-u. 11. — Telefon 578. Miklós-u. 1. — Telefon 11-48.
Felvevő telep: Piacz-u. 22. Glück Ede divatáruháza. — Telefon 602.

Világszabadalom Multiformesérvkötő.

Könnyű, kellemes, tartós. Kicszerelhető nyomlappal. :-:

Egyedüli raktár

Schön Sándor
 keztü-, kötszer- és orvosi műszertára

Debreczen, Piacz-u. 14.
 Csapó-utca sarok, a Bikával szemben.
Telefon 11-55. szám.

Idény előrehaladottsága miatt leszállított olcsó árak.

Halmágyinál

DEBRECZEN, Piacz-utca, a főpostával szemben.

Lüszterköpenyek, Uti felöltők, Selyempaletók,
 :-: Aljak, Bluzok, Pongyolák és Ruhák :-:

Costümök minden árban.

Eladó állványpalló.

Mintegy 1200 darab felsőmagyarországi eredetű, egyszer használt

palló

különféle hosszban 1½ és 2" vastagságban, egészben eladó. Ara köbméterenként 32 korona. Helyben megtekinthető. Felvilágosítást a kiadóhivatal ad.

APRÓ HIRDETÉSEK.

10 szögig 50 fillér, azontul minden szó 5 fillér, a legkisebb hirdetés 50 fillér

Vaslag betűből szedett minden szó 10 fill. Apró hirdetések előrefizetendők Vidéki tudakozásnál tessék válaszlevelet csatolni

Levelezés.

Férjhez mennék igen csinos 19 éves dán hölgy 50,000 korona hozománnyal, később még 200,000 korona örökség. Fiatal amerikai kisasszony 120,000 dollár készpénzhozománnyal és még sok száz vagyonos hölgy 5—500,000 korona hozománnyal. Urak, ha vagyontalanok is, de komoly szándékuak, forduljanak díjtalan felvilágosításért e címre: *Fides, Berlin 18.*

Betöltendő.

Nyomdai tanulónak két középiskolát végzett fiú felvétetik a kiadóhivatalban.

Német bonne 5 éves fiú mellé felvétetik. Piacz-u. 71. sz. alatt.

Órás tanonc felvétetik Kurián Gyula órásnál Debreczen piacz. u. 42.

Kereskedelmi iskolát végzett urileány gyors és írónő irodai alkalmazást keres. Cím a kidóban.

Telekkönyvi és bírósági végrehajtói vizsgát tett, hosszabb irodai gyakorlattal bíró nő, családos keresztény ember, bármily irodai alkalmazást, vidékre is elfogad. Szíves megkeresést a kiadóba kér.

Adás-vétel.

Egy három szoba és mellékhelyiségekből álló ház 800—1000 korona évi törlesztéssel megvételre kerestetik. Ajánlatok e lap kiadóhivatalába »Tisztviselő« címre teendők

Szőlő termelők figyelmébe! Rézgalic, Kénpor, rézkénpor, bordói por, raffia és juttional előnyös árban kapható Deutsch Lajos fő üzletében, Piac-utca 38. Flók üzlet Piac-utca 72.

Mindenki szeret olcsón vásárolni a Kézimunka Czipő Áruház a legjobb és legolcsóbb áruval ellátva. Bevezetve férfi és női fehér nemű és divatcikk. Egyszeri vásárlás mindenkit meggyőz. Szíves pártfogást kér **Klein Izsó,** Csapó-u. 18.

Bocskaykerti fajborok hordószámra, valamint **törköly és seprúpálka** nagymennyiségben eladó Poroszlai László termelőnél, Debreczen, Hunyady-utca 3. sz. Értekezhetni eladóval az Alföldi takarékpénztárnál.

Ha nincs pénze és szüksége van vászon, asztalterítő, szövet és csipke-függöny, futó és nagy szőnyegre. Paplan és flanel takarók, férfi és női felöltők, kész férfi-, fiú öltönyre vagy tükör, kép és butor, a mai naptól fogva oly olcsón lesz eladva, hogy mindenkinek saját érdeke, hogy egy próbabevásárlást eszközöljön. Tisztelettel Kaiser Salam. Telefon 685.

Zsákok, vízmentes és rostáló-ponyvák ugy kölcson mint megvételre, kötélárak, Zsinegek, hevederek, lópokrók ok olcsón beszerezhetők Fohn József zsáküzletében Debreczen, Petőfi-tér 6. sz. (Aug. 1-étől az Ipar és Kereskedelmi kamara bérpalotájában, a kir. törvényszék mellett)

Bocskay-kertben vasuti allomás és posta-ügynökség 9 hold szőlő elköltözés miatt kedvező fizetési feltételek mellett fél holdas részletekben is, eladó. Értekezni lehet Hadházy Dezsőnél a helyszínen.

Pult 8—9 méter hosszú, megvételre kerestetik. Ajánlatok a kiadóhivatalba intézendők.

Önt is érdekli! Női és férfi kabátok óriási raktár végett heti vagy havi részletfizetésre is gyári árban kaphatók. Vászón, kanavász, szövetek soha nem létezett olcsó árakban. Kohn Hermann utóda Zempliner Arthur, Hatvan-u. 17.

Lakás.

Új szálloda. Merkur szállodámat Hatvan-utca 61. sz. a. melyet újonnan a legnagyobb kényelemmel és eleganciával berendeztem és **modern hávéházamat** megnyitottam. **Hónapos szép szobák kaphatók.** Szíves pártfogásba ajánlom. **Üzletvezető vagy bérlet, egészben vagy részletben is** kerestetik. Emerich Arnold.

Különfele.

Welsz Ferencz gépezemre berendezett asztalos műhelye József kir. herceg-u. 7. Telefon 10—90.

Van szerencsém értesíteni hogy Rákay ur cipőfelsőrész készítő műhelyét átvettem, s azt a mai kornak megfelelően tovább vezetem. Teljes tisztelettel Zeke László cipőfelsőrész készítő Csapó-u. 13.

Zongora tanításra növendékeket mérsékelt díjjazásért elfogadok. Antal Jolán, Garay-utca 17. sz.

Házhelyeknek a Margit-fürdő telepen telkek kerülnek olcsó árban kedvező fizetési feltételekkel felosztásra és eladásra. Értekezhetni Klár Andor R. T.-nál Debreczen, Piacz-u. 77.

Donogán és Somossy

DEBRECZEN, Kistemplombazár.

Ruhavásznak, Zephirek, Grenadinok, Batistok, Eponge
: : kelmék, Napernyők : :
Óriási választékban!

Simonffy- utca 55.	Ruhafestő.	Széchenyi- utca 6.
GÖZMOSÓ.	Wacha Róbert Debreczen. Telefon 840. Telefon 840. Vidéki megkeresések és megbízások a főüzletbe : Simonffy-u. 55. sz. intézendők.	Ágytoll- tisztító.
Varga- utca 35.	Vegy-tisztító.	Verbőczy- utca 14.

Ha a haja hullik

vagy pedig hajkorpaképződés miatt szenved, akkor használja bizalomteljesen a **Dr. Dralle-féle**

Nyirfa-hajvizet

Az eredménnyel meg lesz elégedve.

Ára 2.50 és 5.— K. Kapható a gyógyszertárakban, drogériákban, illatszerkereskedésekben és jobb fodrászüzletekben.

Gyáros: **Georg Dralle,** Bodenbach a. E.

Elegáns kosztümök utcai és alkalmi toalették a Piltzer-szalomban

Széchenyi-u. 11. sz. alatt

Készülnek

Friedmann Sámuel

bádogos és vízvezeték-szerező

:: műhelyét áthelyezte ::

József kir. herceg-u. 60. szám alá, ahol mindennemű vízvezeték-, épület- és műbádogos munkákat jutányosan készít bádogos mesterek részére is.

Hentesüzlet eladás.

Nyiregyházán elektromos hajtóerőre berendezett

export hentesüzlet,

jó forgalmu vendéglővel és házzal haláleset miatt eladó.

Évente 1200 darab nehéz sertés vágás, 1200 mázsa szalonna kivitel.

Felvilágosítást ad **Özveggy III. Balczár Lajosné,** Nyiregyházán.

A legjobb és legtartósabb **saját gyártmányú Loden-szövetek**

Sport- és viharoköpenyek

Köpenyek

kaphatók az Első Különleges Tiroli Loden- és Viharköpeny-Kivitelű ház **Innerebner Antal,** Innsbruck 8. oszt. Kapható ezenkívül minden jobb uridivatüzletben, ahol nem, szállítás közvetlenül utánvétellel.

